

Kiko ja Moniminä



End Violence
Against Children

COUNCIL OF EUROPE



CONSEIL DE L'EUROPE



**Kiko ja
Moniminä**

Tässä ovat Kiko ja Pipa.
Pipa pitää huolen Kikosta, joka
oppii paljon nokkelalta Pipalta.
Kaverukset tykkäävät toisistaan ja
viettävät paljon aikaa jutellen ja
leikkien yhdessä.



Ja tämä... on taikapilli!
Joka kerta, kun Kiko puhaltaa siihen,
Pipa saapuu paikalle kuin
taikauskusta. Pipa on aina valmis
auttamaan Kikoa!

Fiuuu Fiuuu!
kuuluu taikapillistä.





”Mikä tuo on?”, kysyy Kiko.

”Tämä on ruutu. Ruudut ovat kuin taikaikkunoita toiseen maailmaan”, vastaa Pipa.

”Kerro minulle lisää tuosta maailmasta!”

”Se on paikka, jossa voi oppia monia asioita. Siellä voi myös pitää hauskaa ystävien kanssa, jotka voivat olla mistä päin maapalloa tahansa”, selittää Pipa.

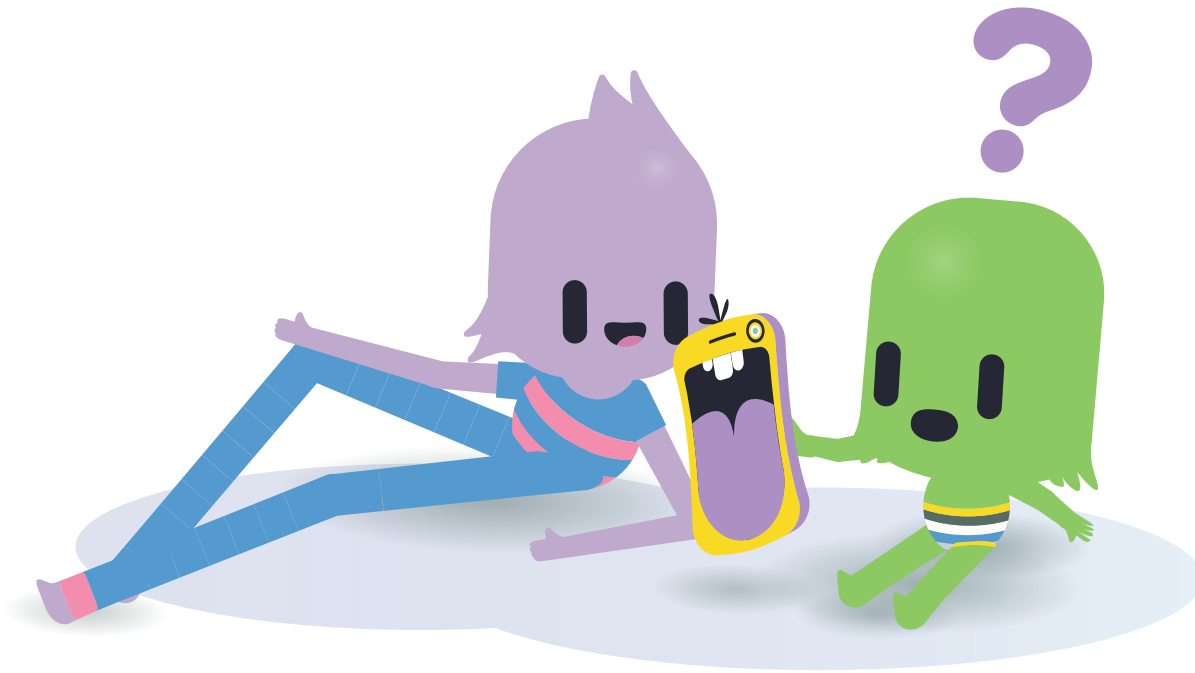


”Se voi olla kuitenkin myös vaarallista Kiko. Sinun täytyy olla tosi valpas.”

”Minä olen tosi, tosi valpas!”, Kiko sanoo.

”Hyvä tietää, mutta nyt sinun on tärkeää kuunnella, kun kerron sinulle ruutuihin liittyvät kultaiset säännöt.”





YKSI

Kysy aina lupa
ennen kuin menet
ruudun ääreen.

KAKSI

Pysähdy ja ajattele
ennen kuin
teet mitään.



Ja **KOLME ...**

pyydä aina tarvittaessa apua! lisää Kiko.



”Juuri niin Kiko! Pidä aina taikapilli ruudun lähellä. Ja jos tarvitset apua...”

**Hei Kiko! Tule leikkimään
kanssani! Tee hauskoja
ilmeitä, niin minä otan
sinusta kuvia!**





Hei, en saa niitä
kaikkia kiinni!!

Moniminä-lintu ilmestyy taivaalta ja alkaa syödä kuvia. Sillä on supervoimia ja kun se syö yhden kuvan, niitä ilmestyy tuhansia lisää!

Lopeta! Kuvat ovat minun!

”Kraa, kraa! Nyt ne ovat minun!” Nauraa Moniminä lentäen samalla poispäin.

Fiuu! Fiuu! Kiko puhaltaa taikapilliin.

Pipa on tässä ja valmiina apuun!

Pipa! Auta minua ottamaan kuvani kiinni!

Fiuu, fiuu! Pipa ja Kiko keräävät kaikki kuvat juuri viime hetkellä ja Moniminä lentää pois.

”Olipa seikkailu! Mennään kotiin, Kiko!”

On kylvyn aika! Lits läts!
Kiko rakastaa lentäviä
kaloja.



Ovi aukeaa ja Skrin astuu sisään.

”Hei Kiko! Olet niin söpö noiden kuplien keskellä! Saanko ottaa sinusta kuvan?”, kysyy Skrin.

”Ei!” huutaa Kiko puhaltaen ison kasan kuplia kohti ruutua.

”Oukkidoukki, Kiko”, toteaa Skrin ja lentää pois.



Olipa aikamoinen päivä! Kiko on ihan väsynyt.

”Kiko, nyt on aika mennä nukkumaan!” sanoo Pipa.

”Oukkidoukki,” sanoo uninen Kiko.



”Kiko, saanko ottaa sinusta kuvan valokuva-albumia varten?”, kysyy Pipa.

Ei tänään Pipa, olen niin väsynyt.



Ymmärrän Kiko. Sinä saat aina kieltäytyä kuvista.

Muistatko vielä säännöt, jotka Kiko oppi kuvien ottamisesta?



YKSI

Kuvien ottamiselle pitää aina kysyä ensin lupa.

KAKSI

Minun kuvani ovat minun!

”Jokaisen täytyy kysyä minulta lupa ennen kuin ottaa minusta kuvan“, toteaa Kiko

”Ja kukaan ei saa ottaa sinusta kuvia alastomana”, lisää Pipa.





KOLME

Minulla on aina
oikeus sanoa
ei!

... ”Ja jos et tiedä
mitä tehdä...”
sanoo Pipa.
FIUU FIUU!

”Erinomaista, Kiko. Päivä on ollut täynnä seikkailuja!
Soitan sinulle taikapillillä lempikappaleesi ja pian olet unessa.”



Pipan soittaessa taikapilliä Kiko
alkaa unelmoida karkkimaasta,
jossa kasvaa karkkeja kaikkialla.





*Kirjan alkuperäinen nimi:
Kiko and the Manymes*

**Kaikki pyynnöt uudelleen
tuottamiseen tai kääntämiseen
liittyen tulee osoittaa
Directorate of Communication:
F-67075 Strasbourg Cedex tai
publishing@coe.int.**

**Kaikki muut tiedustelut tähän
kirjaan liittyen tulee osoittaa:
Directorate General of Democracy.
© Euroopan Neuvosto, Marraskuu 2020**

Kuvitus ja ulkoasu: AFP Services

Käännös © Suojellaan Lapsia ry, 2021

Tämän iltasadun tavoitteena on opettaa 4-7-vuotiaille lapsille älylaitteisiin, kuvien ottamiseen ja yksityisyyden suojaan liittyviä perussääntöjä sekä muistuttaa omien kuvien suojaamisesta. Jos haluat lisätietoa aiheesta, voit vieraila osoitteessa www.underwearrule.net

Euroopan Neuvosto tunnustaa ja kiittää End Violence Fundia taloudellisesta tuesta ohjelman tuottamiseksi. The End Violence Fund tukee taloudellisesti tahoja, jotka tuottavat käytännönläheisiä ja innovatiivisia ohjelmia lasten suojelemiseksi verkkovälitteiseltä seksuaaliselta häirinnältä, houkuttelulta ja seksuaaliväkivallalta.

Euroopan Neuvosto on maanosan johtava ihmisoikeusjärjestö. Siihen kuuluvat 47 jäsenvaltiota mukaan lukien kaikki Euroopan Unionin jäsenvaltiot. Jokainen Euroopan Neuvoston jäsenvaltio on allekirjoittaneet Euroopan ihmisoikeussopimuksen, joka on luotu suojelemaan ihmisoikeuksia, demokratiaa ja lainsäädäntöä. Euroopan ihmisoikeustuomioistuin valvoo tämän sopimuksen toteutumista jäsenvaltioissa.

FIN

